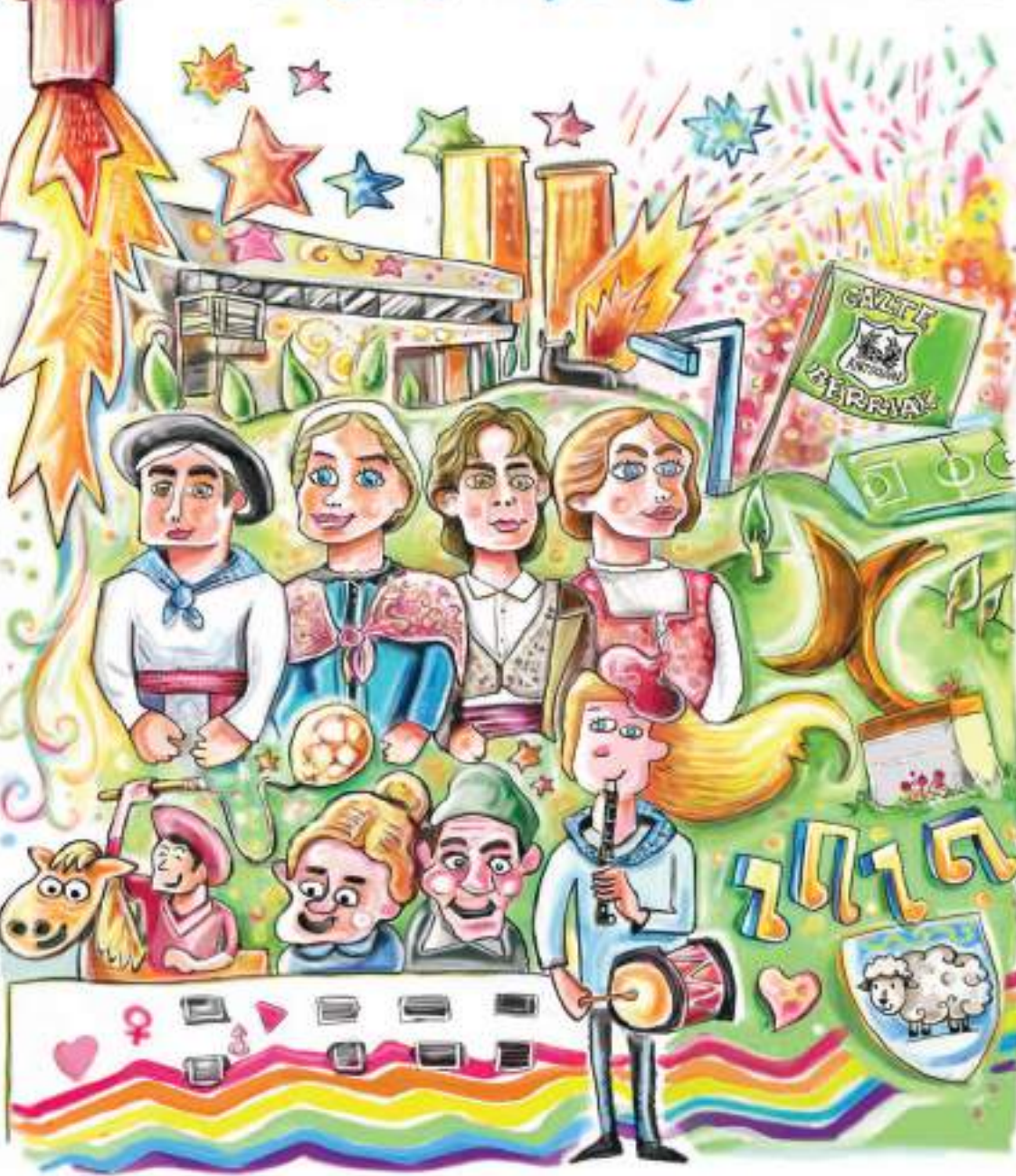


Antsoaingo jaia 2023

Fiestas de Ansoain 2023





*Os deseamos  
Felices Fiestas  
Jai Zoriontsuak!*

**EN FIESTAS, VEN A POR TU BOCADILLO**  
TORTILLA PATATA · JAMÓN CON ALI-OLI · BACON CON QUESO · JAMÓN  
CON TUMACA. TENEMOS KALIMOTXO, CERVEZA, CUBATAS  
**ABIERTO HASTA LAS 24:00 H.**



PLAZA RAFAEL ALBERTI, 13  
ANSOÁIN  
T. 948 044 298

**DESCIEGUES**  
**NAVARRA**  
**SERVICIO 24 HORAS**



- Limpiezas industriales.
- Mantenimiento de empresas y edificios.
- Riego y baleo de carreteras, polígonos, etc.
- Punto de limpiezas y desatascados de tuberías en viviendas.
- Limpieza de: pozos sépticos, fosas de purines, alcantarillado, colectores, redes saneamiento y pluviales, plantas depuradoras y depósitos de combustibles.
- Evacuación de residuos industriales.
- Transporte de líquidos y melazas.
- Gestión de limpieza.

Berriobide, 30-B  
31013 ANSOÁIN (Navarra)  
E-mail: [info@descieguesnavarra.com](mailto:info@descieguesnavarra.com)  
Tel. 948 131 124

Servicio de urgencias  
Tel. 608 900 044

[www.descieguesnavarra.com](http://www.descieguesnavarra.com)

**14**  
**osteguna**

\* Bazenekien txupinazoan irina botaz gero, pertsona zeliakoek ezin dutela parte hartu beraien osasunari kalte handia egiten dielako? Gero eta jende gehiagok dauka zeliakia. Denontzako txupinazoa izan dadin, mesedez, ez ezazu irinik bota.

**17:00**

KALEJIRA EGUZKI txarangarekin.

**18:00**

TXUPINAZOA Udaletxeko plazan\*.

Otamena plazan.

Antsoaingo ERRALDOIEN eta BURUHANDIEN konpartsa.

**19:30**

TXIKIENTZAT ENTZIERROA. Zelaia parkean.

**19:45**

LARRAIN DANTZA. Lapurbide plazan.

**20:00**

KONTZERTUA NO MORE BLUES. Rafael Alberti plazan.

**22:00**

ZEZENSUZKOA. Zelaia parkean.

KONTZERTUA. MALDITA AMUSIA, PINTXADA VAKALA,

DJ PUF+ LABERI. Txosnetan.

OHARRA: Euria ari badu, jarduerak ikastetxeko jolastokian, kiroldegian edo pilotalekuan izanen dira.



*Antsoaingo jaiak 2023 Fiestas de Ansoain*



**IruCell**  
Accesorios & Reparaciones

**DIGI móvil**

**O<sub>2</sub>**

Fibra 500 Mb Móvil 50 GB | **38€** Precio Final

Fibra 500 Mb Móvil 100 GB | **42€** Precio Final

Añade líneas móviles adicionales de 40GB por 10€ y 10GB por 5€

**IruCell** HORARIO  
De lunes a viernes, de 10:00 a 14:00 h. y 17:00 a 20:00 h.  
Sábados de 10:00 a 14:00 y domingo cerrado

Avda. Villava, 17 bajo - 31013 ANSOAÍN  
Tfno: 848 477 210 - 624 974 242  
Email: tienda@irucell.com / irucell21@gmail.com

Síguenos en  
@irucell\_pamplona

**todoKB** Ni te imaginas todo lo que cabe en TodoKB

tu espacio de guardar y almacenes para particulares y profesionales

Alquiler de trasteros y almacenes para particulares y profesionales

Ctra. Artica nº 11 | 31013 Artica | Tlf.: 948 123 840

*¡¡Felices Fiestas - ¡Jai zoriontsuak!!*

**NECESITAS - ESPACIO?**

- ZONA VIGILADA
- RECEPCIÓN DE MERCANCÍAS
- PARTICULARES Y EMPRESAS
- MUDANZAS
- VENTA DE EMBALAJES
- FÁCIL ACCESO 24 H.

# 15<sup>os</sup> aniversario

22:00etatik 00:30era HIESaren AURKAKO BATZORDEAREN INFORMAZIO-KARPA Txoznetan. DisfrutaTUfest. Hartu hemen zure kondoia.

**OHARRA:** Euria ari badu, jarduerak ikastetxeko jolastokian, kiroldegian edo pilotalekuan izanen dira.

**11:00**

ZUREZKO JOKO TRADIZIONALAK. Jokai. Ezkaba IP. (14:00ak arte).

ZIRKU TAILERRA. Zirika Zirkus. Ezkaba IP.

**12:30**

TRIAL ERAKUSTALDIA. Benito Ros. Lapurbide plazan.

**17:00**

HAUR ANIMAZIOA GORA BIHOTZAK! EIDABE. Euskaraz. Lapurbide plazan.

**18:00**

ERRALDOIEN eta BURUHANDIEN konpartsa. Irteera Udaletxetik.

VOCES NAVARRAS Jota taldea. Berria plazan.

**18:30**

KARRIKADANTZA. Txosnetan.

**19:30**

TXIKIENTZAT ENTZIERROA. Zelaia parkean.

**20:00**

DANTZALDIA NUEVA SAMURAY taldearekin. Rafael Alberti plazan (22:00ak arte).

**21:30**

KONTZERTUA. MUNLET, ALARMA MOREA, THE LIO, BRAVA. Txosnetan.

**22:00**

ZEZENSUZKOA. Zelaia parkean.

**0:30**

DANTZALDIA NUEVA SAMURAY taldearekin. Rafael Alberti plazan (3:00ak arte).





C/ Lapurbide, 10  
Tfno. 948 144 724

Les desea  
*¡Felices Fiestas!*  
*Jai Zeriontsuak!*

VEN  
A PROBAR  
NUESTROS

*pintxos y  
comida casera*



DISFRUTA  
DE UN

*tardeo de  
ensueño*



...Y POR ÚLTIMO,  
ACOMPÁÑANOS  
EN NUESTRAS

*noches mágicas*



# 16

## Larunbata

**OHARRA:** Euria ari badu, jarduerak ikastetxeko jolastokian, kiroldegian edo pilotalekuan izanen dira.

**9:00**

DIANAK gaitariekin.

**11:00**

ERRALDOIEN eta BURUHANDIEN konpartsa. Irteera Udaletxetik. HAURRENDAKO PARKEA. Sakanpea plazan (14:00ak arte).

**12:00**

HALTEROFILIA lehiaketa. Lapurbide plazan.

**13:00**

KALEJIRA EGUZKI txarangarekin.

**14:00**

SAIHESKI JANA, eman izena, hilaren 13a baino lehen, El Charco Peñan. Udalak egurra, ogia eta ardoa jarriko ditu. Ogia eta ardoa 10:00etatik 12:30era jaso behar dira, el Charco Peñan. Ezin izango da lurrean sukaldatu, bidoi-barbakoak jarriko dira eskuragai. HERRI BAZKARIA Lapurbide kalean. Euria ari badu ikastetxeko jolastokian izanen da. Txartelak salgai adierazitako saltokietan.

JUBILATUEN BAZKARIA polikiroldegian. Txartela alde zurretik erosi behar da Ezkaba Erretiratuen eta Pentsiodunen Elkartearen (Lapurbide plazan).

**16:30**

HAURRENDAKO PARKEA. Sakanpea plazan. (19:00ak arte).

**17:00**

3 X 3 STREET FUTBOLA Antsoain. Kirol anitzerako pista.

**17:30**

ZIRKOA. OH-PERA. ZIRKO TXOSKO. Testurik gabe. Berria plazan.

**18:00**

MARIATXIAK. TENAMPAS taldearen kontzertua. Rafael Alberti plazan.

**19:00**

TXIKIENTZAT ENTZIERROA. Zelaia parkean.

**19:30**

DANTZALDIA gaitariekin eta txistulariekin. Berria plazan.

**20:30**

DANTZALDIA TRIKITEENS taldearekin. Rafael Alberti plazan. (22:00ak arte).

**22:00**

ZEZENSUZKOA. Zelaia parkean.

**22:30**

KONTZERTUA. LEIHOTIKAN - HOFE - PIKA PIKA FESTA. Txosnetan.

**23:00**

HAURRENDAKO DISKO MUGIKORRA. Lapurbide plazan (0:30era arte irauenen du).

**0:30**

DANTZALDIA TRIKITEENS taldearekin. Rafael Alberti plazan (3:30ak arte irauenen du).

**1:00**

GAZTEENDAKO DISKO MUGIKORRA. Lapurbide plazan (4:00era arte irauenen du).





# GRUAS PAMPLONA



## SERVICIO PERMANENTE

C/ Ermitapea, 13 • 31013 Ansoáin  
Tel. 948 132 723 - Fax 948 134 620 • Móvil 639 141 630  
E-mail: administracion@gruaspamplona.com

## TALLERES TAILERRAK

### ★ AUTO KIT ★

Revisiones, mantenimiento  
oficial, cambio de  
neumáticos, alineado de  
dirección, aire  
acondicionado...

*Felices Fiestas  
Jai Zoriontsuak*

[www.talleresautokit.com](http://www.talleresautokit.com)

CTRA. ANSOÁIN, 13 C • ANSOÁIN

E-mail: [autokit@gmx.com](mailto:autokit@gmx.com) Tel. 948 135 580

# 17 igandea

**OHARRA:** Euria ari badu, jarduerak ikastetxeko jolastokian, kiroldegian edo pilotalekuan izanen dira.

**9:00**

DIANAK gaitariekin.

**11:00**

ERRALDOIEN eta BURUHANDIEN konpartsa. Irteera Udaletxetik. **BINAKAKO PILOTA PARTIDA.** PASCUAL - XALA VS URMENETA – AZANZA. Pilotalekuan (Sarrera librea). **ARTISAU AZOKA.** Lapurbide plazan (14:00ak arte).

**12:00**

ANIMAZIO IKUSKIZUNA. UH QUÉ CANGUELO! XIP XAP. Gaztelaniaz. Lapurbide plazan.

**13:00**

AGUR EKITALDIA. ERRALDOIEN ETA BURUHANDIEN KONPARTSA. Udaletxeko plazan.

**14:00**

KALDERETE LEHIAKETA, Joaquín Sanz sari berezia. Eman izena, hilaren 13a baino lehen, El Charco Peñan. Udalak ogia eta

ardoa jarriko ditu, 10:00etatik 12:30era jaso behar dira, el Charco Peñan. Lehiaketako platerak aurkezteko Peñan 14:00ak arte. Ezin izango da lurrean sukaldatu, parte-hartzaileek gaserregailuak (serpentinak) ekarri beharko dituzte.

**14:45**

KALEJIRA EGUZKI txarangarekin.

**16:30**

ANTSOAINGO EMAKUMEEN KAFE KONTZERTUA. QUE LA CANTEN! ADRIANA OLMEDO. Rafael Alberti plazan. (Oharra: gonbidapenak aurrez jaso behar dira Idakiko kontrol postuan. Gehienez, bi sarrera lagun bakoitzeko).

**17:00**

ARTISAU AZOKA. Lapurbide plazan (20:00ak arte).

**18:00**

BINGO TRABESTI. Aurori Badiola, Albina Stardust, Yogurinha Borova y Alain DJ. Txosnetan.

**19:00**

TXIKIENTZAT ENTZIERROA. Zelaia parkean. **BULGARIAR DANTZAK.** Rosa de Bugaria. Lapurbide plazan.

**19:30**

DISKO MUGIKORRA. Rafael Alberti plazan (21:30era arte iraunen du).

**21:15**

ZEZENSUZKOA. Zelaia parkean.



# SOL Y LUNA

- BAR Y TAPAS -

**ESPECIALIDAD EN CACHOPOS**

**JUEVINTXO 1€**  
(todos los jueves del año, también en fiestas)

FRITOS, PINTXOS, BOCADILLOS, HAMBURGUESAS, MENUDICOS, OREJA A LA GALLEGA, CALLOS, PULPO A LA GALLEGA • PAELLAS POR ENCARGO • PIZZA CASERA (PARA RECOGER)

**COMIDAS Y CENAS RESERVA TU ENCARGO EN EL TFNO. 690 749 066**

Plaza Rafael Alberti, 9 - ANSOÁIN

*Felices Fiestas  
Jai Zoriontsuak*

Dili Guillén

Flores y Plantas

Caléndula

SERVICIO A DOMICILIO Avenida Villava, 15 - ANSOÁIN  
T. 645 219 596

**Bodas** Ramos de novia  
Iglesia  
Ayuntamientos  
Coches  
Restaurantes  
Exteriores

**Difuntos** Coronas  
Centros  
Ramos

# Ibilbideak

## Erraldoi eta Buruhandien Konpartsa

### OSTEGUNA 14 - 18:00

Udaletxeko plaza, Artzaintsa Jainkotiarra, Berriobide, Rafael Alberti plaza, Noain anaiak, Lerin, Berria plaza, Artzaintsa Jainkotiarra, Lapurbide, Udaletxeko plaza.

### OSTIRALA 15 - 18:00

Udaletxeko plaza, Mendikale, Zelaia parkea, Noain anaiak, Ezkaba, Nafarroa, Arturo Campion, Harrobietako kalea, Artzaintsa Jainkotiarra, Udaletxeko plaza.

### LARUNBATA 16 - 11:00

Udaletxeko plaza, Artzaintsa Jainkotiarra, Quiñones, Rafael Alberti, Noain anaiak, Artzaintsa Jainkotiarra, Lapurbide, Harrobietako kalea, Harrobietako zeharkalea, Euskal Herria plaza, Arturo Campión, Nafarroa, Ezkaba, Noain anaiak, Udaletxeko plaza.

### IGANDEA 17 - 11:00

Udaletxeko plaza, Artzaintsa Jainkotiarra, Dorronda, Larrazko, Rigoberta Menchú, Berriobide, Ansoain errepidea, Noain anaiak, Loza, Sakanpea, Ostoki, Noain anaiak, Artzaintsa Jainkotiarra, Udaletxeko plaza.

### SAN KOSME ETA SAN DAMIAN PARROKIAKO EKITALDIAK

**IRAILAK 14, OSTEGUNA, 19:30ean.** BEZPERAK San Kosme eta San Damian eliza-parrokian.

**IRAILAK 16, LARUNBATA, 12:30ean.** MEZA gure aitaxi-amatxien ohoretan. ANTSOAINGO ERRETIRATUEN EZKABA ABESBATZAREN emanaldia.

**IRAILAK 17, IGANDEA, 12:30ean.** MEZA San Kosme eta San Damian patroien omenez.